

ANNO VI

Assignatura
S. Bento, anno 6\$000
Semestre . . 4\$000
Para fora, anno 8\$000
Pagamento adiantado

BIBLIOTHECA PUBLICA
Estado de Sta Catharina
FLORIANOPOLIS
NUMERO 5

LEGALIDADE

SÃO BENTO

SABBADO 13 DE MAIO DE 1899

S. CATHARINA

13 de Maio.

Faz hoje onze annos que deixou de existir escravos no Brazil.

Nesse dia memorável foi votada nas Camaras e sancionada pela ex-Princesa Imperial, D. Isabel, que estava na Regencia, a grande lei aurea que abalio para sempre a escravidão, essa mancha negra de nosso Paiz.

GENERALKONSUL VON ZIMMERER

Seine Ex. der kaiserl. deutsche Generalkonsul Herr von Zimmerer gab uns am Donnerstag die Ehre seines persönlichen Besuches.

S. Ex. war über die Kolonie Hansa, den Rio Natal, die Humboldtstrasse und Bechelbronn, in Begleitung von Herrn Sellin am Dienstag Abends hier angekommen, wo er von seiner Frau Gemahlin und der Gemahlin des Herrn Sellin, welche die Reise über die Doña - Francisca - Strasse gemacht hatten, seit Freitag voriger Woche erwartet wurde.

Herr von Zimmerer erkundigte sich eingehend über die Verhältnisse der hiesigen deutschen Bevölkerung, insbesondere über deren Schulangelegenheiten und liess sich dann genau über den Prozess wegen Misshandlung des deutschen Reichsbürgers Carl Müller durch Soldaten des hiesigen Polizeidepartments, welcher wegen des räthselhaften Verschwindens der ersten Akten und der nachfolgenden auffälligen Verschleppung interessant geworden war, eingehend informieren und erklärte dann dem Rechtsrichter, Herrn Bacharel Bittencourt, dass er den ungestörten Fortgang des Prozesses dringend wünsche (!!) worauf Herr Bittencourt erklärte alles im Rahmen der Gesetze mögliche zur Aufklärung des Falles thun zu wollen, dass aber die Voruntersuchungen voller Irrthümmer und Form-Fehler seien.

Der Generalkonsul nahm ferner auch lebhaftes Interesse an andern hier herrschenden Missständen wo-rüber er zweifellos bei unserm hoch verehrten Governador Herrn Dr. Felippe Schmidt, vorstellig werden wird.

Am 12 trat Herr von Zimmerer in Begleitung von Herrn Sellin und der Damen die Rückreise nach Joinville etc. über die Wunderwald-

und Doña-Francisca-Strasse an, nachdem er uns Hoffnung auf Wiederholung seines sympathischen Besuches gemacht hatte.

Wir sprechen hier Euer Ex. unsern lebhaften Dank aus für das Interesse das Sie unserm Municipium im allgemeinen und den Verhältnissen seiner deutschen Bevölkerung entgegenbrachten, sowie für unsere besondere Ehrung durch Ihren persönlichen Besuch und rufen Ihnen unsere herzlichen Wünsche für eine rechte glückliche Reise und ein baldiges, fröhliches Wiedersehen nach.

Pela imprensa.

Diario de Notícias é o título de uma folha de grande formato e bem redigido que começou sua publicação na cidade de Manáos, Capital do Estado do Amazonas, no dia 11 de Março proximo findo.

E' seu redactor o Sr. João Barreto de Merezes.

Desejamos longa vida e ficamos gratos pela remessa.

vantou-se para tomar a sua ben-gala e o chapéo que tinha posto sobre uma cadeira, e, juntamente, um caixita...

A donzela, que continuava sentada ao lado do sacerdote, repentinamente sentio-se muito incomodada, e com certeza cahiria ao chão si elle a não amparasse nos seus braços por alguns momentos, durante os quaes se ficou a olhala com magua e quasi com ternura...

Aproveitando-se da scena, o pretenso noivo que não era mais do que um habil cavalheiro de industria, abrio sem demora a caixinha, que era uma machina photographica, e tirou um instantaneo. Depois, tranquillamente, voltando-se para o attonito cura:

— Dentro de tres dias, meu padre, distribuirei por toda a cidade a photographia que acabo de tirar, si não me fizer entrega immediatamente de uma certa quantia.

O pobre homem nem pensou em protestar. Receioso do escandalo e do descredito do seu nome, abriu os cordões á bolsa e deu quanto lhe pediram.

Por bem fazer...

— O —

No jardim zoologico de Londres acaba de dar entrada um animal da mais extrema raridade.

E' uma colossal tartaruga da familia dos »kalapa«, que é talvez a ultima de sua raça, tendo attingido a pequena idade de uns 180 annos. A pessoa que fez esse presente ao jardim zoologico de Londres, comprou-a em Syndney e enviou-a para a Inglaterra com todos os cuidados, a bordo de um vapor especial, acompanhada de varios marinheiros.

Esse grande animal foi apanhado em 1814, nas ilhas de Chatam, pelo commandante de um navio americano, que fez presente delle ao chefe do Raratonja. (D. N.)

13 DE MAIO DE 1888

Salve, dia feliz! a geração vindoura
Hade bem dizer a rutila memoria,
E terás uma folha eterna immorredoura
N'esse livro immortal e fulgido da historia.

Teu filho se lavou da mancha malsinante.
Americā do Sul, és toda livre agora,
Pódes mandar tocar a musica troante
Que o Brazil despertou á luz de nova aurora.

Mil parabens ao povo! hosannas á Nação!
Cantemos da victoria o hymno varonil
Que podemos bradar a nova geração,
Já não ha mais senhor nas plagas do Brazil.

Rebentem de prazer as cordas opprimidas,
Ergamos com valor um prolongado bravo,
Que deixou de carpir as magoas doloridas,
Que deixou de gemer esse bandido—escravo!

Claudino dos Santos.

DIVERSOS.

Um jornal de Santander relata o seguinte curioso caso que bem pode dar uma idéa de quanto tem progredido nestes ultimos tempos, a arte de roubar.

Em casa de um sacerdote exemplar, já velho, de caracter affabilissimo, apresentou-se um casal de namorados, depresença agradavel e trajando com muita elegancia.

Queriam matrimoniar-se o mais brevemente possível, conforme as

regras estabelecidas pela Santa Madre Egreja e pelo Santo Concilio de Trento, e para isso, iam solicitar de bom cura d'almas que os guiasse com os seus conselhos.

Elle ouviu-os, aconselhou-os, instruiu-os, e, mais ainda, interessando-se por elles, tão sympatheticos lhes pareceram, fez-lhes algumas perguntas de doutrina christã, a que os pombinhos responderam mais ou menos acertadamente.

Terminada a visita, o noivo le-

Sellos Estadoaes

A população tem reclamado contra a falta de sellos na Collectoria desta Villa a mais de seis mezes!

Não sabemos a quem atribuir essa falta que tanto embaraço tem cauzado e continua cauzar aos que necessitam de sellos; porém, levamos ao conhecimento de quem competir para que seja suprida.

Deutschland. In dem diesjährigen Etat des Auswärtigen Amts ist der Fonds für die deutschen Schulen im Auslande auf 300,000 Mark veranschlagt, das sind 150,000 M. mehr als bisher ausgeworfen war. Zu dieser Position erklärte in der Budget-kommission des deutschen Reichstags Staatssekretär v. Bülow:

»Er bitte die Kommission, überzeugt zu sein, dass die Erhöhung des Fonds nur nach sorgfältiger Prüfung der einschlägigen Verhältnisse vorgeschlagen worden sei. Der Referent der Kommission habe bereits auf die Anträge hingewiesen, welche aus dem Schosse der Kommission in dieser Richtung gestellt worden wären. Noch weit mehr Anträge waren dem Auswärtigen Amt von Deutschen im Auslande zugegangen. In Frankreich bestehet zu gleichen Zwecken ein Fond in der Höhe von 700,000 Frs., in Italien ein solcher von 800,000, obgleich Frankreich für sehr viel weniger Staatsangehörige im Auslande zu sorgen habe als wir, und obgleich die materielle Leistungsfähigkeit Italiens der unserigen nicht gleichkomme. Der Fonds sei für die Erhaltung des Deutschthums im Auslande von hoher Wichtigkeit; besonders wolle er darauf hinweisen, wie gerade unsere ärmeren Landsleute im Auslande, die nicht in der Lage seien, ihre Kinder nach Deutschland zu schicken oder denselben deutsche Hauslehrer zu halten, auf die deutschen Schulen im Auslande angewiesen wären. Es sei Pflicht, gerade die unbemittelten Deutschen im Auslande durch möglichst zahlreiche und mustergültige deutsche Schulen in die Lage zu versetzen, ihre Kinder dem deutschen Volksthum zu erhalten und dieselben für den Kampf ums Dasein möglichst tüchtig auszubilden.«

—O—

Die Erfolge des Mr. Rhodes in Berlin müssen ganz bedeutende sein, denn ein Theil der englischen Presse spricht bereits davon, dass jetzt der geeignete Zeitpunkt gekommen sein möchte, die Londoner Konvention aufzuheben, d.h. Transvaal wieder unter direkte englische Oberhoheit zu bringen. Ob man ernstlich, wie einige Blätter andeuten, die Zustimmung Deutschlands zu einem derartigen Schritte hat, oder ob man lediglich erwartet, dass Deutschland einem neuen Jameson-Zuge ruhig zusieht, geht aus den Andeutungen nicht genau hervor.

—O—

Berlin. Nach einer Erklärung, die der Minister des Aeussern von Bülow im Reichstage abgab, akzeptierte England den deutscherseits gemachten Vorschlag, dass alle Beschlüsse der von den drei interessirten Staaten zur Reglung der Streitfragen in Samoa einzusetzenden Kommission mit Einstimmigkeit erfolgen müssen, um gültig zu sein. Für die Zeit ihrer Thätigkeit soll dieser Kommission die provisorische Regierung der Insel übertragen werden. Es wäre eine Tollheit, schloss der Minister, Samoas wegen einen Krieg führen zu wollen, doch verlange die nationale Ehre, dass Deutschlands Rechte in Samoa gewahrt blieben.

—O—

Prinz Heinrich ist in Schanghai eingetroffen.—England gab seine Zustimmung, dass deutsche Unterthanen auf Samoa durch deutsche Gerichte abgeurtheilt werden dürfen.

—O—

Ueber die Verwicklungen auf Samoa wird über New-York gemeldet: Die Regierung von Nordamerika und England haben beschlossen gemeinsam in Deutschland wegen einer Entschädigung für die unter ihren Soldaten,

welche die respektiven Konsulate in Apia zu schützen hatten, angerichtet Metzeleien vorstellig zu werden, da sie den Kaiserlichen Konsul in Apia für den indirekten Urheber dieser Vorgänge halten.

—O—

London. Officiöse Meldungen bezeichnen es angesichts der jüngsten Vorkommnisse auf Samoë für schwierig, wenn nicht unmöglich, die Reglung der Samoa-Frage einer aus Vertretern der drei interessirten Mächte bestehenden Kommission zu übertragen. Die sensationslustige Jingo-Presse in Amerika fordert geradezu die Kriegserklärung an Deutschland, »da nur Blut die Schmach abwaschen könne, welche deutsche Kolonisten in Apia dem amerikanischen Banner angethan hätten.« Vortheilhaft sticht gegen dieses lächerliche Maulheldenthum die Sprache der meisten englischen Zeitungen ab, die zur Kaltblütigkeit rathen, bis man detaillierte Nachrichten aus Apia in Händen habe. Wie es heisst, sollen England und America in einer gemeinsamen Note in Form eines Ultimatums die Abberufung des deutschen General-Konsuls Rose non Apia gefordert haben.



EDITAL

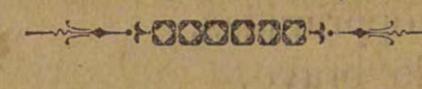
Pelo presente faz-se publico que da data de hoje em diante durante 30 dias consecutivos das 10 horas da manhã até as quatro horas da tarde, na sala da casa do cidadão Julio Hoffmann em Oxford vai ter lugar o alistamento dos eleitores da *terceira secção* d'este município de São Bento e que para esse fim são convidados os cidadãos que se acharem nas condições da lei a apresentar-se perante essa comissão ou a enviar os seus requerimentos devidamente instruidos.

E para chegar ao conhecimento de todos lavrou-se o presente edital que sera publicado pela imprensa.

Oxford aos 21 de Abril de 1899

O presidente da comissão da 3^a secção do alistamento eleitoral.

Jorge Schlemm.



Editorial

A comissão encarregada do alistamento eleitoral da 1^a secção deste Municipio, de conformidade com o Art. 8 da lei N° 35 de 26 de Janeiro de 1892, faz publico que da data de hoje em diante, durante 30 dias consecutivos das 10 horas da manhã as 4 horas da tarde na sala das sessões do Conselho Municipal n'esta Villa vai ter lugar o alistamento dos eleitores da primeira secção d'este Municipio e que para esse fim são convidados os cidadãos que se acharem nas condições da lei á apresentar-se perante esta comissão ou á enviar seus requerimentos devidamente instruidos.

E para que chegue ao conhecimento de todos lavrou-se o presente edital que será publicado pela

imprensa.

Sala das sessões da Comissão do alistamento eleitoral da 1^a Secção em 21 de Abril de 1899.

O presidente
Gustavo Kopp.

EDITAL

A comissão encarregada do alistamento eleitoral da segunda secção deste município, de conformidade com o Art. 8 da lei N° 35 de 26 de Janeiro de 1892 faz publico que da data de hoje em diante durante 30 dias consecutivos das 10 horas da manhã até as 4 horas da tarde na sala da casa do Cidadão Alberto Krause n'esta Villa vai ter lugar o alistamento dos eleitores da segunda secção d'este município, e que para esse fim são convidados os cidadãos que se acharem nas condições da lei á apresentar-se perante esta comissão ou á enviar seus requerimentos devidamente instruidos.

E para que chegue ao conhecimento de todos lavrou-se o presente edital que será publicado pela imprensa.

Sala das sessões da Comissão do alistamento eleitoral da 2^a Secção em 21 de Abril de 1899.

O presidente
Amando Jürgensen.

Superintendencia Municipal.

De ordem do cidadão Superintendente Municipal faço publico, que pela lei municipal nº. 11 de 4 do corrente mês, foi marcado o prazo improrrogável até 30 de Julho deste anno para o recolhimento e resgate dos vales municipaes que se acham em circulação em virtude da Resolução de 8 de Outubro de 1896, perdendo dessa data em diante seus valores os que não forem apresentados nesta Thezouraria, e os portadores que fizerem circular, incorrerão nas penas da Lei Federal, em vigor.

E para que chegue ao conhecimento de todos, lavrei este edital.

Secretaria da Superintendencia Municipal de São Bento, 8 de Maio de 1899.

O Procurador-Thezoureiro.
Carlos Mrosk.

Auf Befel des Superintendente dieses Municipis wird hiermit befammt gemacht, dass durch Kammergefetz vom 4. Mai dieses Jahres, der 30. Juli dieses Jahres als äusserste Frist zur Einlösung der im Umlauf befindlichen Kammervales bestimmt wurde. Später einkommende Vales verlieren allen Wert, und ihre Verbreiter verfallen in die im Bundesgesetze vorgesehnen Strafen.

Der Procurador-Thezoureiro
Carl Mrosk.

Notas em Substituição

O recolhimento das notas do Thezouro farão prorrogadas até 30 de Junho do corrente anno, para as seguintes:

500\$000 da 5^a estampa, 200\$000 e 50\$000 da 6^a estampa e 20\$000 da 7^a estampa.

DECLARAÇÃO

O abaixo assinado, partecipa aos seus amigos e fregueses, que mandou seu estabelecimento commercial do lugar Papanduva para o lugar Batheas de Baixo, onde espera continuar a merecer a confiança de todos.

Campo Alegre, 2 de Abril de 1899.

João Ribeiro de Abreu.

Anzeiger



Dienstag den 23 Mai

Königschiessen

Morgens 9 Uhr Antreten.

„ 1/2 10 „, Abholen der Fahne u. des Königs.

Mittags 1/2 1 Uhr Königschiessen.

„ 4 „, Nachhausebringen des Königs und der Fahne.

Abends 8 Uhr Ball.

Um zahlreiche Beteiligung der Mitglieder wird gebeten.

Der Vorstand.

Pfingstmontag den 22. Mai

Grosses Schulfest

im Freien, gegenüber der Venda der Witwe Franz Neumann um 10 Uhr morgens beginnend.

um 8 Uhr Abends

BALL

und humoristische Vorträge im Saale der Witwe Franz Neumann.

Alle Schul- und Kinderfreunde werden zu obigem Feste freundlichst eingeladen.

Fremde Kinder können an den Spielen auf dem Festplatze teilnehmen, und wolle man sich darüber mit dem Festkomitee oder dem Lehrer verständigen.

Der Vorstand.

Ich verkaufe preiswert mein Grundstück an der Banhadostrasse Michael Karaschinski

ch warne jeden Käufer des Grundstückes nr. 4 Kil^m. 84, Serrastrasse gelegen, da der Verkäufer kein Anrecht an die Gebäulichkeiten hat.

S.Bento 5 April 1899

Der Eigentümer.

Pomada Albirina formulada e preparada por SILVA FAGUNDOES

Analysada no Laboratorio Chimico de Lyceu Rio-Grandense e Academia de Pharmacia de Paris, aprovada pela Delegacia de Hygiene de Pelotas, autorizado pelo Instituto da Capital Federal dos Estados Unidos do Brasil e decretada pelo Governo Francez sua introduccao e em toda a Republica da Franca.

Medicamento poderoso e de primeiro ordem, composto de substancias eminentemente anti-septicas, devidamente combinadas e rigorosamente dosadas, de accão energica e garantida no curativo das enfermidades da pelle. Illustrados e respeitaveis medicos, que receitam diariamente, innumerias pessoas idoneas que, reconhecidas, atestam a sua efficacia e extraordinaria aceitação que tem encontrado em todos os Estados da Uniao, constituem os mais franceses elogiosos testemunhos das excellentes propriedades therapeuticas desta incomparavel preparação.

Os effeitos salutares da POMADA ALBIRINA são de toda a segurança e promptidão no curativo de empigens, brotoejas, assaduras das creancas, rachas dos seios das senhoras que amamentam, espinhas, dardros azogre, eczemas, sarna, herpes, frieiras ulceradas, panaricios, queimaduras, feridas etc. etc.

A POMADA ALBIRINA não oferece o menor perigo ou inconveniente na sua applicação — é completamente inocente, tornando-se por isso um medicamento domestico de inteira confiança, que deve achar-se sempre a mão em todas as casas de familias.

Encontra-se á venda em todas as pharmacias.

AGENTES EM FLORIANOPOLIS

Rauilho Horn & Oliveira.



zu Hause!

Wellenbadschaukeln

von gutem verzinktem Stahlblech mit starken geschliffenen Zinkwulsten für Körperlänge von 1 Mtr. 80. Preis 55\$000 Rs. Verpackung in Lattengestell 5\$000 extra.

Ausführung aller Blech- und Kupferarbeiten

Complette Brauerei-Einrichtungen, Alambiques

ZUCKERPFANNEN

Blitzableiter, Waschessel, Zimmerdouchen,

dgl. mehr empfiebt. Joinville. Otto Pfülzeneuer

LNU: **LNU:**

Czas siewu lnu i konopi jest w mieście Marcu przy zachodnim kierzeniu. Przedszczalnia Henryka Maggi w S. Paulo ofiaruje bezplatnie kolonistom owe nasiona i zagliwiaje zakup tak wlókna jak nasionowych.

Wszyscy którzy się chcą zająć tym bardzo korzystnym siewem, jak i Ci którzy już w przesztym roku owe nasienia siali, lecz dotarły wlókna jak i nasienia nie sprzedali, chcą się zgłosić do Pana Jerzego Schlemm w Oxfordzie, który swoje wlókno (lamanc i trzepane) po cenie 700 rs. za kilo jak i siemie kupuje; i wszystkim którzy zechcą leni konopi siać darmo owe nasiona wreszcie.

Vom 9. des nächsten Monats ab ist ein Haus nebst Werkstelle zu vermieten.

Frau Sophie Malschitzky
Serrastrasse Kilom. 88.

Verschiedene
**HOMOEOPATHISCHE
ARZNEIMITTEL**
sind zu verkaufen.
Wo? sagt die Redaction des Blattes.

Achtung.

Vom ersten März an kostet für alle diejenigen meiner Kunden, welche ihr Mahlgut durch meinen Mehlwagen befördern lassen wollen, das **MAHLGELD**

für **Roggen** oder **Mais**

von 1 Alqueire.	—	800 reis.
— 3/4 —	—	700 —
— 1/2 —	—	500 —
— 1/4 —	—	300 —

Das **Schroten** für Roggen

von 1 Alqueire	—	600 reis.
— 3/4 —	—	500 —
— 1/2 —	—	400 —
— 1/4 —	—	200 —

Bechelbronn, 22. Februar 1899

ERNST BRUNNQUELL.

D

er Unterzeichnete hat folgende Bücher zu verkaufen:

Das Meisterschaftssystem zur praktischen Erlernung der portugiesischen Sprache; sprechen, lesen und schreiben in 3 Monaten.

Praktisches Lehrbuch zur Erlernung der Gabelsberger Stenographie.

Lehrbuch zur Anfertigung von Feuerwerkskörpern. Einrichtung und Betriebe von Oehlmühlen.

Der allzeit fertige Holzberechnner nach metrischen aass.

Lehrbuch der Farniss-, Lack- und Politur-Fabrikation.

Das neue Heilverfahren und die esundheitspflege von Bilz.

Robert Striegnitz.

São Bento.

Vapores de Lloyd

Sahidas do Rio de Janeiro

Nos dias 1, 9, 14, 20, 25.

Chegada a Florianopolis

Nos dias 2, 5, 10, 18 e 27

Regressam do Sul

Nos dias 8, 10, 16, 21 e 30

Os paquetes de 1º. e 14 vão até Montevideo com escala por Santos, Paranaguá, Antonina, São Francisco, Florianopolis, Rio Grande e Pelotas.

Os de 7 e 25 vão até Porto Alegre com escala por Santos, Paranaguá, Florianopolis, Rio Grande e Pelotas.

Os de 20 vão para Montevideo com escala por Santos, Cananéia, Iguape, Paranaguá, Antonina, São Francisco, Itajahy, Rio Grande e Montevidéo.

CORREIO

Chega de Joinville em São Bento nos dias 3; 9; 15; 21; e 27; de cada mez, as 5 horas da tarde.

Sahe de São Bento para Joinville nos dias 5; 11; 17; 23; e 29; de cada mez, as 7½ de manhã.

Sahe de São Bento para Rio Negro nos dias 5; 11; 17; e 23 de cada mez, as 7 horas da manha.

Chega do Rio Negro em São Bento nos dias 9; 15; 21 e 27 de cada mez, as 4 horas da tarde.

ESTRADA DE FERRO

RIO-NEGRO — CORITIBA
Dienstag; Donnerstag & Sonnabend
8 Uhr 43 Minuten Morgens.

CORITIBA — RIO-NEGRO
Montag, Mittwoch & Freitag.
8 Uhr Morgens.

Fahrpreise: 1. Classe 22\$270
2. " " 12\$600
Giltig für 4 Tage.

